

MINISTÈRE DE L'ÉCOLOGIE, DU DÉVELOPPEMENT DURABLE ET DE L'ÉNERGIE

ARCHE DE LA DÉFENSE
92055 PARIS LA DÉFENSE



COMMUNICATION CONCERNANT / *COMMUNICATION CONCERNING*

- l'homologation / *the approval*
- ~~- l'extension d'homologation / *approval extended*~~
- ~~- le refus d'homologation / *approval refused*~~
- ~~- le retrait d'homologation / *approval withdrawn*~~
- ~~- l'arrêt définitif de la production / *production definitely discontinued*~~

d'un type de dispositif arrière de protection anti-encastrement en vertu de la Partie I du Règlement n° 58 / *of rear underrun protective device (RUPD) pursuant PART I of Regulation N° 58*

Homologation n° / *Approval No:* **0213150**

Extension / *Extension No:* **00**

1. Nom et marque commerciale du dispositif / *Trade name or mark of device:* POMMIER
2. Type du dispositif / *Type of device:* BAC/**
3. Nom et adresse du fabricant / *Name and address of manufacturer's representative:*
Société POMMIER
7, Avenue de la Mare
ZI les Béthunes – B.P. 9090
95072 Saint OUEEN L'Aumône (France)
4. Le cas échéant, nom et adresse du représentant du fabricant / *Name and address of manufacturer's representative (If applicable):* -
5. Caractéristiques du dispositif (dimensions et fixation) : voir dossier technique
Characteristics of the LPD (dimensions and links) : see approval document
6. Essais effectués ~~sur un montage rigide / sur un véhicule /~~ sur des éléments représentatifs du châssis d'un véhicule /
Test conducted ~~on a rigid bench / on a vehicle /~~ on a representative part of the chassis vehicle :
7. Emplacement, sur le dispositif, des points d'application des forces d'essai / *Position on the device of the points of application of the test forces :*
Le point P1 était situé à 1075 mm du milieu de la traverse..
Point P1 was situated 1075 mm from the middle of the cross member.

Le point P2 était situé à 460 mm du milieu de la traverse.
Point P2 was situated 460 mm from the middle of the cross member.

Le point P3 était situé au milieu de la traverse.
Point P3 was situated in the middle of the cross member.

8. Déformations horizontales maximales relevées pendant et après l'application des forces d'essai spécifiées dans l'annexe 5 / *Maximum horizontal deflection observed during and after the application of the test forces in annex 5:*
Barre caisson : 42 mm
Barre acier carré : 55 mm
Barre aluminium : 55 mm
Barre aluminium H150 : 73 mm
Barre aluminium porte feux : 55 mm
Barre acier rond Ø 101,5 : 55 mm
9. Le cas échéant, véhicules sur lesquels le dispositif peut être monté / *Vehicles on which the device may be installed (if applicable)* :
Distance entre les longerons du châssis aux points de montage du dispositif / *Distance between the chassis side-members at the mounting points of the device* : 750 mm à / to 900 mm
Somme minimale des moments d'inertie autour de l'axe horizontal des longerons du châssis en coupe transversale / *Minimum sum of the moments of inertia about the horizontal axis of the chassis side-members in cross-section:*
160 cm³
10. Masse maximale du véhicule sur lequel le dispositif peut être monté / *Maximum mass of vehicle on which the device may be installed* : Tous PTC / *All GVH*
11. Dispositif présenté à l'homologation le / *Device submitted for approval on:* 08/07/13
12. Service technique chargé des essais d'homologation / *Technical service responsible for conducting approval tests:*
UTAC
13. Date(s) du (des) rapport(s) d'essai délivré(s) par ce service / *Date(s) of test report(s) issued by that service:*
10/09/13
14. Numéro(s) du (des) rapport(s) d'essai délivré(s) par ce service / *Number(s) of test report(s) issued by that service:*
13/08006
15. L'homologation est accordée / ~~refusée~~ / ~~étendue~~ / ~~retirée~~ au dispositif arrière de protection anti-encastrement / *Approval granted / refused / extended / withdrawn in respect of the RUPD.*
16. Emplacement, sur le dispositif, de la marque d'homologation / *Vehicle category on which the device may be installed:*
Positionné sur le caisson N° 4951-010-3 / *Mounted on the box N° 4951-010-3.*
17. Lieu / *Place* : **PARIS**
18. Date / *Date* : **16 OCT. 2013**
19. Signature / *Signature* :

D. KOPACZEWSKI
20. Le dossier de réception déposé au Service Administratif ayant accordé la réception, peut être obtenu sur demande. *The type-approval file deposited at the Administrative Services having delivered the type-approval, may be obtained on request*

Motif(s) de l'extension (le cas échéant) / *Reason(s) of extension (if applicable):* sans objet / *not applicable*